

**بلاغ لمجلس المنافسة متعلق بتبليغ مشروع عملية تركيز اقتصادي
تخص تولي شركة "Outotec Oyj" للمراقبة الحصرية للنشاط المعدني لشركة
"Metso Oyj" المتخصصة في تطوير التقنيات والخدمات في مجال معالجة الخامات
والمعادن والطاقة والمياه**

طبقا للمادة 13 من القانون رقم 12-104 المتعلق بحرية الأسعار والمنافسة والمادة 10 من المرسوم
التطبيقي رقم 2-14-652، يضع مجلس المنافسة رهن إشارة العموم "ملخص العملية" أدناه والذي
يتضمن المعلومات الموجهة من قبل الأطراف.

وقد تم إعداد هذه المعلومات من قبل الأطراف المبلغة التي تعتبر وحدها المسؤولة عنها، ذلك أن كل
المعلومات، الخاطئة أو غير الصحيحة، التي قد تشتمل عليها لا تعبر بناتا عن موقف مجلس المنافسة حول
العملية المرتقبة.

أسماء المقاولات والمجموعات التي تنتمي إليها :

- شركة "Outotec Oyj" ؛
- شركة "Metso Oyj".

طبيعة العملية :

- تولي المراقبة الحصرية.

القطاعات الاقتصادية المعنية :

- قطاع معالجة الخامات والمعادن والطاقة والمياه

الأجل المحدد للأغيار المعنيين من أجل إبداء ملاحظاتهم :

- 10 أيام ابتداء من تاريخ نشر هذا البلاغ

ملخص غير سري للعملية مسلم من قبل الأطراف

الصفحة المحتملة عبارة عن عملية تخص اقتناء شركة "Outotec Oyj" للنشاط المعدني لشركة
"Metso Oyj" وتعتبر هذه العملية انفصال جزئي للشركة الحالية "Metso Oyj" بحيث يتم تقويت
الأصول والحقوق والخصوم والالتزامات المتعلقة أساسا بالأنشطة المعدنية لشركة "Metso Oyj" دون
تصفية هذه الأخيرة لشركة "Outotec Oyj".

شركة "Outotec Oyj"، هي شركة مساهمة مؤسسة في دولة فنلندا ومدرجة في بورصة ناسداك
هلسنكي. تقوم بتطوير التقنيات والخدمات في مجالين هما : أ- معالجة الخامات وب- المعادن والطاقة
والمياه .

شركة "Metso Oyj"، هي شركة مساهمة تأسست في دولة فنلندا ومدرجة في بورصة ناسداك هلسنكي.
تشمل شركة "Metso Oyj" العديد من قطاعات الأنشطة، وهي : أ- الألغام، ب- الحبيبات، ت- التحكم
في التدفق (أساسا صمامات الصناعات التحويلية)، ث- خدمات معالجة المعادن، ج- المواد الاستهلاكية
لمعالجة الخامات، ح- المضخات، خ- إعادة التدوير .